

**RIVAL**™

electric  
**popcorn popper**



**Customer Assistance:**

1-866-321-9509

**RV-932**



# **IMPORTANT SAFEGUARDS**

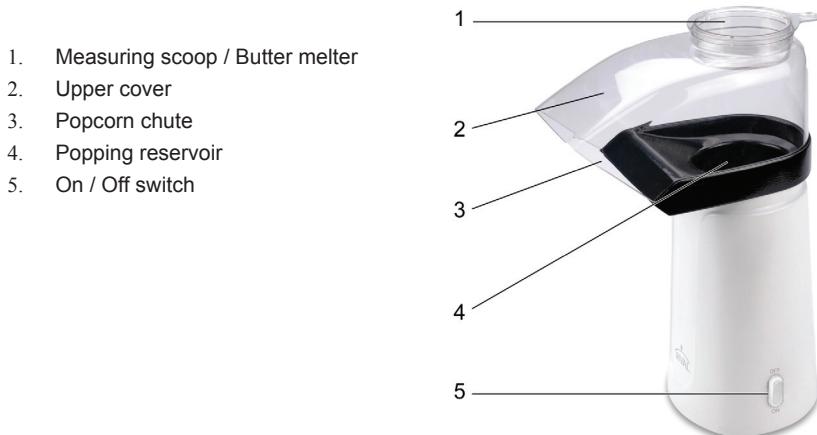
When using electrical appliances especially when children are present, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury to persons, including the following:

1. READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE PRODUCT.
2. Do not touch hot surfaces. Use any handles or knobs. Parts become hot during popping.
3. To protect against electrical shock, do not place cord, plug or appliance in water or other liquid.
4. This appliance should not be used by children. Close supervision is necessary when any appliance is operated near children.
5. Do not leave appliance unattended while in use.
6. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before cleaning and putting on or taking off parts.
7. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest Walmart store for examination, repair or adjustment.
8. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electrical shock or injury.
9. Do not use outdoors.
10. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
11. Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
12. Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
13. Do not use the appliance for other than its intended use.
14. To disconnect, turn control to OFF then remove plug from wall outlet.
15. A popper that is plugged into an outlet should not be left unattended.
16. This popper will not shut off automatically. To avoid overheating, add corn before operating.
17. Extreme caution must be used when unloading popcorn. Always turn the unit over a countertop so that residual hot kernels will not cause burns.
18. Upper cover and measuring scoop must be in place before operating popper.
19. The popper pops using hot air. Do not place oil, shortening, butter, margarine, salts or seasonings in the popping reservoir. Use of these will cause hazards and damage the popper.

# **SAVE THESE INSTRUCTIONS**

# OPERATING INSTRUCTIONS

PRODUCT MAY VARY SLIGHTLY FROM ILLUSTRATIONS



This appliance is for HOUSEHOLD USE ONLY. It may be plugged into an AC electrical outlet (ordinary household current). Do not use any other electrical outlet.

## CORD PLUG

A short power supply cord is provided to reduce the hazards resulting from entanglement or tripping over a longer cord. This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit into the outlet, reverse the plug and try again. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

## LINE CORD SAFETY TIPS

1. Never pull or yank on cord or the appliance.
2. To insert plug, grasp it firmly and guide it into outlet.
3. To disconnect appliance, grasp plug and remove it from outlet.
4. Before each use, inspect the line cord for cuts and/or abrasion marks. If any are found, this indicates that the appliance should be serviced and the line cord replaced. Please return it to a Walmart store.
5. Never wrap the cord tightly around the appliance, as this could place undue stress on the cord where it enters the appliance and cause it to fray and break.

**Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use. If a longer detachable power-supply cord or extension cord is used:**

- 1) The marked electrical rating of the cord set or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance, and**
- 2) The cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.**

**DO NOT OPERATE APPLIANCE IF THE LINE CORD SHOWS ANY DAMAGE, OR IF APPLIANCE WORKS INTERMITTENTLY OR STOPS WORKING ENTIRELY.**

#### **IMPORTANT**

During the first few minutes of initial use, you may notice smoke and/or a slight odor. This is normal and should quickly disappear. It will not recur after appliance has been used a few more times.

## **BEFORE USING**

1. Carefully unpack the popcorn popper and all parts. Remove all packaging materials, including any stickers or labels.
2. Hand wash the cover and measuring scoop in warm soapy water. Rinse and dry thoroughly. **DO NOT PLACE THE COVER OR MEASURING SCOOP IN THE DISHWASHER. THE PLASTIC MATERIAL COULD DEFORM AND NOT PROPERLY FIT THE POPPING BASE.**
3. To clean the interior and exterior surfaces of the popper base, wipe and clean with a soft dry cloth. **NEVER IMMERSE THE BASE OR CORD IN WATER OR ANY OTHER LIQUID.**
4. Position the popcorn popper on a dry, level, heat-resistant surface.
5. It is recommended to operate this appliance on a separate outlet and circuit from other appliances to avoid overloading the circuit.

## **HOW TO USE**

1. Remove the upper cover and measuring scoop from the popcorn popper.
2. Fill the popping reservoir with kernels. Do not pack kernels tightly.  
Do not use more than  $1\frac{1}{2}$  scoops, or less than  
**1 scoop of kernels or fill past the MAX marking in the reservoir (See Fig. 1, indicator 2). If the popper is overfilled, this could result in overheating, smoking, scorched kernels or corn, or other failure.**
3. Place the upper cover on the popper base, using care to align the cover in the groove and seating it properly (See Fig. 1, indicator 1).
4. Replace the measuring scoop on the upper cover.  
**NEVER POP CORN WITHOUT THE UPPER COVER AND MEASURING SCOOP PROPERLY IN PLACE.**

**Fig. 1:**



**MELTING BUTTER:** Use the measuring scoop / butter melter to melt 3 tablespoons of butter to drizzle over the popped corn. Use softened butter or margarine only as refrigerator or hard butter will not melt during the popping process. The melted butter should be added to the popped corn in a separate bowl and NEVER while corn is still in the popping reservoir.

5. Place a heat-resistant bowl under the popping chute to collect the popped corn. Depending on the type of kernel or corn used, one batch may yield up to 5 quarts of popped corn, so it may be necessary to switch to a second bowl during the popping process, if using a 4-quart bowl. Never operate unattended.
6. Plug into a 120V outlet, preferably on a separate outlet from other appliances to prevent the circuit from being overloaded.
7. Move the switch to the ON position. Popping will be complete in approximately two to three minutes.
8. When popping is complete, move the switch to the OFF position and unplug the cord from the outlet.
9. Some popped corn or unpopped kernels may remain in the popping reservoir. Make sure all popping has stopped before removing the upper cover and measuring scoop. Using hot pads or oven mitts, carefully remove the upper cover and pour any remaining corn, including unpopped kernels, into the bowl. **IMMEDIATELY** replace upper cover, as the cover has heated during the popping process and if it cools while in an uneven position, it may not properly fit into the groove on the popper.
10. Drizzle melted butter and sprinkle salt over popped corn, if desired.
11. Before popping another round, check the popping reservoir and make sure it is empty. Using hot pads or oven mitts, remove the upper cover, turn the popper base upside down over a countertop or container, and remove any remaining kernels. Wash and dry measuring scoop and properly replace on upper cover. If popping a second batch, be sure the popping reservoir is completely empty and only use fresh kernels.

**CAUTION: On occasion, a hot unpopped kernel may be thrown from the popping chute. DO NOT pick it up, as it will be hot. To avoid contact with hot kernels, keep your face and hands, as well as children and pets, at least 40 inches away from the popping chute while operating popper.**

## CLEANING AND MAINTENANCE

This appliance requires little maintenance. It contains no user serviceable parts. Do not try to repair it yourself.

1. Before cleaning, turn the switch to the OFF position, unplug from outlet and allow to cool.
2. Hand wash the cover and measuring scoop in warm soapy water. Rinse and dry thoroughly. **DO NOT PLACE THE COVER OR MEASURING SCOOP IN THE DISHWASHER. THE PLASTIC MATERIAL COULD DEFORM AND NOT PROPERLY FIT THE POPPING BASE.**
3. To clean the interior and exterior surfaces of the popper base, wipe and clean with a soft dry cloth. **NEVER IMMERSE THE BASE OR CORD IN WATER OR ANY OTHER LIQUID.**
4. NEVER USE ABRASIVE CLEANERS OR SCOURING PADS TO CLEAN THE POPCORN POPPER, AS THOSE MAY DAMAGE THE SURFACES.

To store, be sure all parts are clean and dry. Place the cover and measuring scoop securely on top of the popper base. Store appliance in its box or in a clean, dry place. Never store it while it is hot or wet. Never wrap cord tightly around the appliance; keep it loosely coiled.

## HINTS AND SUGGESTIONS

- This popcorn popper will pop a variety of popcorn kernels. The yield and popping time may depend upon what variety of corn is used. It is normal for popped corn and possibly unpopped kernels to remain in the popping reservoir after operation. This is caused by the differences in corn types, freshness or moisture content.
- Fresh popcorn kernels are best. Store sealed in a pantry or location free of moisture. Kernels that are refrigerated or frozen will be dried out and should not be used.
- In general, yellow corn pops larger than white corn.
- Some lighter weight kernels are not recommended for use in this popper. Always read the instructions from the corn manufacturer.
- NEVER use microwave popcorn kernels in this popper.
- For different tastes, try adding different seasonings, salts, spices, oils or even fresh grated Parmesan to popped corn. NEVER add these seasonings to the kernels before popping or to the popping reservoir.
- NEVER pack kernels in the popping reservoirs or fill past the MAX line.
- A ceramic or heat-resistant plastic bowl is the best choice to catch the popped corn. Because hot air is directed out of the popper chute, a metal bowl may be hot.
- The upper cover is made of a high temperature plastic. A change in temperature could effect the shape of the cover. To maintain the ideal shape and structure of the upper cover, always replace it into the groove on top of the popper after popping and when storing.

## **ONE YEAR LIMITED WARRANTY**

This product carries a warranty that it will be free from defects in material and workmanship for a period of one year from the date of purchase. This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. Keep your original sales receipt.

**IMPORTANT:** This warranty does not cover damages resulting from accident, misuse or abuse, lack of reasonable care, the affixing of any attachments not provided with the product, loss of parts, or subjecting the appliance to any but the specified voltage. (Read directions carefully.)

If service is required during the warranty period, properly pack your unit. We recommend using the original carton and packing materials. Return the product to your nearest Wal\*Mart store with the sales receipt. A replacement or refund may be offered at the discretion of Wal\*Mart. If additional assistance is needed, please contact customer assistance at: 1-866-321-9509.

Wal\*Mart expressly disclaims all responsibility for consequential damages or incidental losses caused by use of the appliance. Some states do not allow this exclusion or limitation of incidental or consequential losses so the foregoing disclaimer may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which may vary from state to state.

### **SAVE THIS FOR YOUR RECORDS**

RIVAL™ logo is a trademark of Sunbeam Products, Inc. used under license by Wal-Mart Stores, Inc. Bentonville, AR 72716.

Made in China

## GARANTIA LIMITADA POR UN AÑO

Este producto cuenta con una garantía por defectos de materiales y fabricación por el período de un año a partir de la fecha de compra. Esta garantía es válida para el comprador minorista original desde la fecha de compra inicial y no es transferible.

IMPORANTE: Esta garantía no cubre daños resultantes de accidentes, mal uso o abuso, falta de cuidado responsable, fijar cualquier accesoario no provisto con el producto, pérdida de partes o someter al aparato a cambios de voltaje diferente al especificado. (Lea las instrucciones con atención.)

Si requiere servicio durante el período de garantía, empaquée la unidad apropiadamente. Recomendamos el uso de la caja y los materiales de embalaje originales. Envíe el producto a tienda Wal-Mart más cercana con el comprobante de compra. Se ofrecerá un reembolso o un reemplazo o un descuento de Wal-Mart. Para más información, favor contacte nuestro servicio de asistencia al cliente bajo el número 1-866-321-9509.

Wall-Mart ofrece una garantía limitada para sus registros de accidentes causadas por el aparato. Algunos estados no permiten esta exclusión o limitación de perdididas resultantes o accidentales, por lo que la limitación de responsabilidad legalizada en este acuerdo de estado.

Hecho en China

WALL<sup>TM</sup> logo es una marca de la Sunbeam Products, Inc. y se usa bajo la licencia de Wal-Mart Stores, Inc. Bentonville, AR 72716.



**DEIRENTE A LA MANTEGUILLA:** Use la pala medidora / calentador de mantequilla para derretir 3 cucharadas de mantequilla para luego esparcir sobre las palomitas una vez hechas. Utilice mantequilla o margarina blanda, ya que si esta fria del refrigerador para derretir 3 cucharadas de mantequilla para luego esparcir sobre las palomitas una vez hechas. Dependiendo del tipo de grano o de maiz usados, una tanda puede producir hasta 5 cuartos de palomitas, asi que pude ser necesario tener que combinar a otros aparatos en el mismo circuito para evitar que se sobrecargue.

**DERRETIR LA MANTEGUILLA:** Use la pala medidora / calentador de mantequilla en la base de la m谩quina para hacer palomitas. Deber韆 ser debe afadir a las palomitas en un recipiente o bol y NUNCA directamente en la base de la m谩quina para hacer palomitas.

5. Coloque un bol grande resistente al calor debajo del vertedor de palomitas. Dependiendo del tipo de grano o de maiz usados, una tanda puede producir hasta 5 cuartos de palomitas, asi que pude ser necesario tener que combinar a otros aparatos en el mismo circuito para evitar que se sobrecargue.

6. Encufe la m谩quina en un toma corriente de 120V y preferiblemente que no hayan interruptor en los mismos.

7. Presione el interruptor a la posicion de encendido (ON). Las palomitas estaran listas en unos 2 o 3 minutos.

8. Cuando las palomitas esten listas, apague la m谩quina presionando el interruptor a la posicion de OFF y desenchufe de la corriente el閑ctrica.

9. Es posible que algunas palomitas o granos de maiz queden en la base de la m谩quina, espere a que esta haya terminado de hacer, pop!, antes de remover la cubierta o pala medidora. Usando guantes o agarreadoras, saque la cubierta y vierta el resto de palomitas o granos en el bol. INMEDIATAMENTE despues, vuella a colocar la cubierta sobre la base, ya que si estan calientes si se enfria una superficie desnivelada puede que despues no vuelva a encasar en la base correcamente.

10. Si lo dese a, esparza la mantequilla derretida y sal sobre las palomitas.

11. Antes de hacer otra tanda de palomitas, asegurese que la base de la m谩quina est e completamente vacia y solo use granos de maiz nuevos.

12. Una vez que termine de hacer las palomitas, use guantes o agarreadoras para sacar la cubierta y taza medidora y volte la m谩quina sobre el mostrador o un bol para remover granos que quedan sobre la taza medidora y saque la m谩quina de la base de la m谩quina por completo. En el caso de que vaya a hacer mas palomitas, asegurese que la base est e completamente vacia y solo use granos de maiz nuevos.

**CUIDADO:** Puede que de vez en cuando un grano de maiz salte de la m谩quina por el vertedor. NO lo levante ya que estara muy caliente. Para evitar el contacto con estos granos de maiz, mantenga la cara y manos alejados, al igual que niños y animales alejados menos 40 pulgadas de distancia de la m谩quina mientras este en funcionamiento.

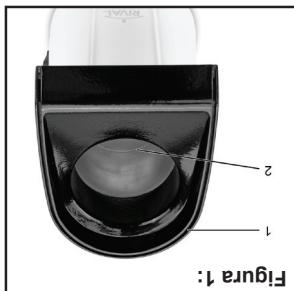


Figura 1:

1. Saque la cubierta y la pala medida de la base de la máquina.
2. Llene la base con los granos de maíz.
3. Saque la cubierta y la pala medida de la base de la máquina.
4. No los presione en la pala. No use más de  $1\frac{1}{2}$  plazas.
5. Utilice el uso de granos de maíz.

## COMO UTILIZAR

1. Desempaque la máquina de palomitas con todas sus partes cuidadosamente y saque todos los materiales incluyendo elijuetas y pegatinas.
2. Lave la cubierta y la pala medida en agua tibia jabonosa. Enjuague y séquese bien. NO META LA CUBIERTA O PALA MEDIDORA EN EL LAVAJILLAS,
3. Limpie el exterior de la base con un paño seco. NUNCA SUMERJA LA BASE DE CABLE EN AGUA O CUALQUIER OTRO LIQUIDO.
4. Coloque la base de la máquina para hacer palomitas de maíz sobre una superficie seca, niveleada y resistente al calor.
5. Se recomienda encinar para evitar sobrecargar la corriente.

## ANTES DE USAR

- Durante los primeros minutos de uso inicial, puede notar un leve olor. Esto es normal y debe desaparecer rápidamente. No ocurrirá luego de que el aparato haya sido utilizado varias veces mas.
- IMPORATANTE**

- 1) El indicador de carga debe ser por lo menos tan alto como el indicador eléctrico del aparato, y
- 2) El cordón debe ser colocado de modo tal que no quede colgando del aparato o mesa de donde puede ser jalado por niños o causar tropiezos
- 3) OPERE ESTE APARATO SI EL CABLE MUESTRA CUALQUIER DAÑO, O SI EL APARATO FUNCIONA DE MANERA INTERRMITENTE, O SI DEJA DE FUNCIONAR COMPLETAMENTE.

- 1) El indicador eléctrico indicado en el cordón o extensión debe ser por lo menos tan alto como el indicador eléctrico del aparato, y
- 2) El cordón debe ser colocado de modo tal que no quede colgando del aparato o mesa de donde puede ser jalado por niños o causar tropiezos

3. Coloque la cubierta sobre la base cuidadosamente quemado u otros faltos.
4. Coloque la pala medida sobre la cubierta (Vea figura 1, indicador 1).
5. Coloque la cubierta sobre la base cuidadosamente alineando en las ranuras (Vea figura 1, indicador 1).
6. Coloque la pala medida sobre la cubierta (Vea figura 1, indicador 2). Si llena la máquina de más, esto lleno pasada la marca de MAX en la base (Vea figura 1, indicador 2).
7. Coloque la cubierta sobre la base de la máquina, humo, maíz quemado u otros faltos.
8. Coloque la cubierta sobre la base de la máquina.
9. Coloque la cubierta sobre la base de la máquina.
10. Coloque la cubierta sobre la base de la máquina.

Hay cordones más largos desmontables o extensiones desponibles que pueden ser usados siempre y cuando se tenga cuidado al hacerlo. Si se usa un cordón más largo desmontable o una extensión:

5. Causar que se fuerce el cable donde se conecta al aparato, desgastando o rompiéndolo.
4. Nunca enrolle el cable apretadamente alrededor del aparato, ya que esto podría y que se debe reemplazar el cable. Por favor devuélvalo a una tienda Walmart.
3. Para desconectar el aparato, tome el enchufe con firmeza y retírelo del tomacorriente. Antes de cada uso, inspeccione el cable para ver si tiene cortes y/o marcas de abrasión. Si las encuentra, esto indica que el aparato servirá a servicios de abrasiún.
2. Para insertar el enchufe, tomello con firmeza y guíelo al tomacorriente.
1. Nunca tire o jale del cable o del aparato.

### **CONSEJOS DE SEGURIDAD PARA EL CABLE**

Se proporcionala un cable de alimentación corto para reducir los riesgos resultantes de enredos o de tropezar con un cable más largo. Este aparato tiene un enchufe polarizado (una de las clavijas es más ancha que las demás). Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este enchufe fue creado de manera tal que calcule en el tomacorriente polarizado de una única manera. Si el enchufe no calza completamente en el tomacorriente, dé vuelta al enchufe e intentelo de nuevo. Si aun así no calza, pongase en contacto con un electricista calificado. No intente modificar el enchufe de cualquier manera.

### **ENCUFE DEL CABLE**

Este aparato es para uso doméstico SOLAMENTE. Puede encuñarse en un tomacorriente eléctrico CA (corriente doméstica común). No use ningün otro tomacorriente eléctrico.



1. Palma medida / Calentador de manteca
2. Cubilete
3. Verrador de palomitas
4. Base sujetadora grande de mazapán
5. Interruptor de encendido / apagado (On / Off)

EL PRODUCTO PUEDE NO SER EXACTAMENTE IGUAL A LAS ILUSTRACIONES

## **INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN**

# INSTRUCCIONES GUARDE ESTAS

1. LEA ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL APARATO.
2. NO toque las superficies calientes. Use las asas y perillas. La unidad se calienta cuando salen las palomitas de maíz.
3. Para protegerse de choques eléctricos, no sumerja el cable, encufres o el aparato en agua u otros líquidos.
4. Esta aparato no está diseñado para que lo utilicen niños pequeños. Se debe a supervisar atentamente a los niños cuando el aparato sea utilizado por o cerca de ellos.
5. Nunca deje desatendido el aparato mientras lo esté utilizando.
6. Desenchufe de la toma corriente cuando no lo utilice Y antes de limpiar. Deje que se enfríe antes de poner o quitar piezas Y antes de limpiar el aparato.
7. No opere ningún aparato con un cable o enchufe dañados, o ionejo de agua el aparato presenta un mal funcionamiento, sufra una caída o se dañe de cualquier manera.
8. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante puede causar lesiones.
9. No usar en exteriores.
10. No deje que el cable cuelgue por el borde de una mesa o mesón, ni esté en contacto con superficies calientes.
11. No coloque sobre o cerca de un quemador caliente a gas o eléctrico, o en un horno caliente.
12. Deben tomarse precauciones extremas al mover un aparato que contiene aceite caliente.
13. No utilice este aparato para otro uso que el indicado.
14. Para desconectarlo, gire la rueda de control completamente en sentido anti-horario hasta la posición "off", entonces desconecte el enchufe de la toma de corriente.
15. No se debe desatender una máquina de hacer palomitas conectada a una toma de hasta la posición "off", entonces desconecte el enchufe de la toma de corriente.
16. Esta máquina no se apagará automáticamente. Para evitar que se sobrecaliente, corriente.
17. Debe tener precaución extrema al verter las palomitas. Antes de usar gire la máquina boca abajo para remover los granos de maíz residuales de tandas anteriores.
18. Antes de usar, asegúrese de que la cubierta Y la placa medidora estén en su lugar.
19. Funciona con aire caliente. No agregue mantecilla, aceite, grasa vegetal, agua, sal, azúcar, condimentos ni otras sustancias aparte de los granos de maíz en el deposito de palomitas ya que se pueden producir daños.

Cuando utilice separadores electrodomésticos, en particular cuando lo hace con niños presentes, siempre deban seguirse las medidas de seguridad básicas para reducir los riesgos de incendio, choque eléctrico y/o lesiones, incluidas las siguientes:

## MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES



1-866-321-9509

Asistencia al Cliente:

RV-932



de palomitas de maíz  
maquinaria eléctrica

RIVAL<sup>TM</sup>